Zeitschrift: Die Schweiz : schweizerische illustrierte Zeitschrift

Band: 5 (1901) **Heft:** 24-25

Artikel: Der Dankpsalm eines Unterwaldners

Autor: C.E.

DOI: https://doi.org/10.5169/seals-576256

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 02.10.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Der Dankpsalm eines Unterwaldners

gezeichnet von **Joh. Martin Ufteri** in Zürich; gestochen von **Laminit** zu dem Taschenbuche "Also und Euterpe", herausgeg. von G. A. Neuhofer in Augsburg aufs Jahr 1806.*) Wit sieben Abbildungen.

I. Der Berr ift bes Armen Schut, ein Schut in ber Rot.

Die unglücklichen Unterwaldner erhielten durch die Wohlsthätigkeit edler Menschenfreunde einige Unterstützung an Geld, an Kleidern, Lebensmitteln 2c. — Auch unser Aelpler mit seinem Enkel wird durch diese Liebesgaben erquickt. Ihre armselige Kleidung belehrt uns, wie notwendig sie der Hilfe bedurften. Mit Kleidungsstücken versehen, eilt der Allte, und mit ein paar Ziegen begabt, sucht der Enkel freudig nach ihrem Aufenthalte. Froh über die empfangene Wohlthat richtet der Größvater dankend den Blick gen Himmel und betet: Der Herr ist des Armen Schutz, ein Schutz in der Not.

II. Er ichafft Recht benen, fo Gewalt leiden, der herr löset Die Gefangenen.

Imar befriedigen die erhaltenen Geschenke die seiblichen Bedürfnisse des Greises; aber noch lastet der Kummer, der ihn auf dem letzten Blatte des Bater Unsers niederbeugte, auf seiner Brust voll Baterlandssiede. Die redlichen Männer, welche dort ins Gesängnis gesührt wurden, schmachteten noch in ihren Banden. — Auch diese Bunde seines blutenden Herzens soll geheilt werden. Im Jahre 1799 wurden sie ihrer Haften. Mit Ungedusd erwartet man die Jurücksommenden in Stanssstad. Man sieht im Hintergrund versammeltes Volk, das dem Schisse, das die Gesiebten wiederbringt, entgegenjauchzt. Auch unser Alesse eilst mit seinem Enkel ans Ufer, um seine Freudenstränen mit den Thränen der Mütter, Kinder, Gatten und jedes Redlichen zu vermischen. Seine Empfindung löst sich in die Worte des Rfalms auf: Er schaffet Recht denen, jo Gewalt leiden, der Herr löset die Gesangenen.

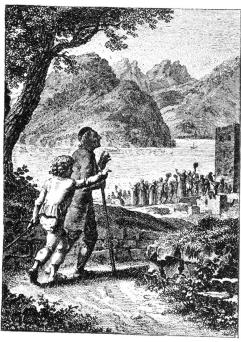
III. 36 will in bein Saus geben, auf beine große Gute.

Der Unterwaldner wird mit der ehrenvollen Benennung des Frommen bezeichnet. Die Zerftörung seiner Kirchen und Kapellen ging ihm näher als die Ginäscherung des eigenen Hauses. Die Kirchen sind nun wieder hergestellt, oder werden

*) Bergl.: Das Unserwater eines Unterwaldners von demselben Autor in "Die Schweiz", Bd. II, S. 521 u. sf. — Die Originalkapserstiche wurden uns von der tit. Stadtbibliothet in Jürich bereitwilligst zur Verfügung gestellt.



I. Der herr ift bes Armen Schut, ein Schut in ber Rot. Bfalm 9, Bers 10.



II. Er schafft Recht benen, so Gewalt leiben, ber Gerr löset bie Gefangenen. Pfalm 146, Bers 7.

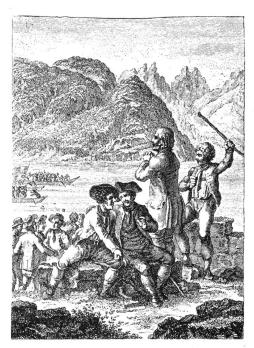
es. Auch die Kapelle in Stansstad, in der wir ihn auf dem V. Blatte des Bater Unsers knien sahen, und vor der er Tasel VII betete, ist wieder hergestellt, sowie die um dieselbe liegenden Hablier. Der Achste geht zum Gottesdienst dahin und, erfreut über den rührenden Anblick, betet er: Ich will in dein Haus gehen, auf deine große Güte.

IV. Du haft bein Bolf erlöset gewaltiglich!

Meue Freude für den Unterwaldner! — Die französischen Truppen verlassen die Schweiz. Mit ihrem Abmariche und der damit verbundenen feierlichen Unabhängigkeits-Erklärung von seiten Frankreichs erheben sich so viele Hoffnungen, Wünsche und Entschlässe in dem Herzen des Ländlers! Boll dieser Ges



III. Ich will in bein Haus gehen, auf beine große Güte. Pfalm 5, Bers 8.

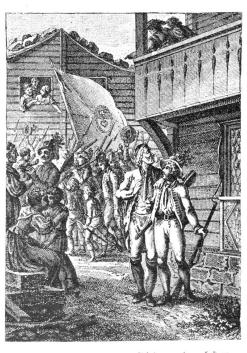


IV. Du haft bein Bolk erlöset gewaltiglich! Pfalm 77, Bers 16.

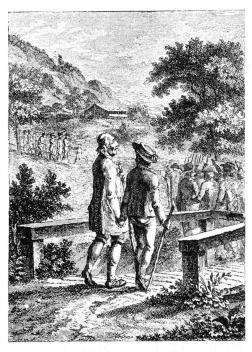
fühle fieht das Bolf den Wegichiffenden nach. In den Bewegungen des Enkels zeigt sich der Entschluß, den gepriesenen, ehemaligen, glücklichen Zustand zu erkämpsen, während der Großvater dankvoll ausrust: Du hast dein Bolk erlöset gewaltiglich!

V. Du hilfft uns bon unfern Feinden, und macheft zu Schanden, die uns haffen.

Die helvetische Regierung hatte gegen die ihren Planen nicht hulbigenden Ländler Gewalt gebraucht. Die Ländler legten sich an die Grenzen, es kam zum Gesechte. — Der Enkel des Greises hatte siegreich an der Rengg mitgesochten, er hat eine Flinte erobert und kehrt nun mit den übrigen Siegern



V. Du hilfft uns von unfern Feinden, und macheft gu Schanden, die uns haffen, Bfalm 44, Bers 7. u. 8.

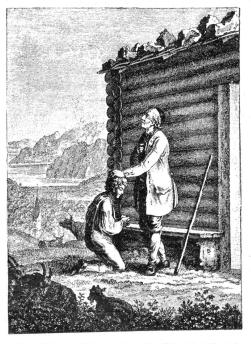


VI. Gelobet fei ber Herr benn er erhöret bie Stimme meines Flehens. Bfalm 22, Bers 26.

zurück. Freudig empfängt ihn der Großvater, der für die frohe Hoffnung der Wiederkehr des ehemaligen Zustandes Gott dankt und ausruft: Mein Schwert kann mir nicht helsen, sondern du hilfst uns von unsern Feinden, und machest zu Schanden, die uns hassen.

VI. Gelobet fei ber Berr! benn er erhöret die Stimme meines Flebens.

Nun erhielt durch die Vermittlung des damaligen ersten Konsuls der französischen Regierung die Schweiz und also auch Unterwalden, fast ganz seine alte Verfassung wieder. Jubelnd strömt das Volk zu der wieder eingeführten Landsgemeinde.



VII. Hilf beinem Bolte und segne sein Erbe und weibe und behüte fie ewiglich. Pfalm 28, Bers 9.

Auch unser Greis eilt mit seinem Enkel zu dieser mit schwerem Herzen lang entbehrten Feierlichkeit. Er steht auf der Brücke bei Wyl, er sieht vor sich den Zug, der den Landammann geleitet. Mit Dank erfülltem Herzen spricht er: Gelobet sei der Herr! denn er hat erhöret die Stimme meines Flehens.

Plasm 22, Vers 26.

VII. Gilf beinem Bolfe und fegne fein Erbe und weide und behute fie emiglich.

Auf dem Standpunkte, wo der Greis auf dem erften Blatte des Bater Unfers ftand, ichließen fich die Darftellungen. Gr

besuchte die geliebte Alpe wieder, auf der nun der Enkel die Sennerei treibt. Die Sente ift wieder aufgebaut, überall herrscht Wohlstand und Ruhe. Welche Empfindungen erfüllen sein Herz. Segnend hat er seine Nechte auf das Haupt des vor ihm kniesenden Enkels gelegt, und Segen spricht sein krommer Mund auch über das unter ihm liegende Thal. Er betet: His deinem Volke und segne sein Gröde und behüte sie ewiglich.

Möge Sein Segen auf immer das gute Unterwalden bes glücken!

Bu dem Bild: Der Fuchs

von 3. 3. Mrich.

Joh. Jat. Ulrich wurde in dem für die Schweiz fo verhäng= nisvollen Jahr 1798 in Andelfingen als zweiter Cohn bes Landschreibers Jakob Ulrich von Zürich geboren. Im Frühjahr 1799 brang die Armee des Grzherzogs Karl über den Rhein in die Schweiz vor, und Andelfingen wurde bald der Schauplat blutiger Rämpfe. Dieses voraussehend hatten die Eltern das einjährige Rnablein in Sicherheit gebracht und zwar nach das einjährige Knäblein in Sicherheit gebracht und zwar nach Weißlingen, wo der Vater der Frau Ulrich Pfarrer war. Man übergad das Kind bee Botenfrau, die es, in einem Korb weich und warm gebettet, auf dem Kopf durch schnees und eisbedeckte Wege zu seinen Großeltern brachte. Später kam Ulrich nach Winterthur und Zürich in die Schule und dann zuerst in legterer Stadt in ein Handelshaus, nachher in ein solches in Paris. Ueberall wurde er wegen seiner Tüchtigkeit und seines zuten und soliden Charakters geschäßt, und es unterliegt keinem Zweisel, daß er auch als Kaufmann sein Fortkommen gesunden hätte. Schon frühe hatte sich aber in ihm eine ausgeiprochene hatte. Schon frühe hatte fich aber in ihm eine ausgesprochene Reigung für die Kunst gezeigt. Bon einem verstorbenen Onkel, der als Dilettant etwas Malerei getrieben, hatte der junge Ulrich einen Malkasten geerbt, und dieser war nun sein größtes Kleinod. Ohne jegliche Anleitung mischte er seine Farben und zur größten lleberraschung seiner Eltern, die von seinem Ta-Jur großten teverrajgung jeiner Sitern, die von jeinem 2a-lente feine Ahnung hatten, sendete er ihnen im Mai 1875 sein erstes Gemälde, eine Kopie nach J. Kaspar Huber. In Paris im Jahr 1822 nahm sich nun die Frau von Mrichs Priuzipal, Mad. Paturle, sowie dieser selbst, seiner an, ermöglichten ihm, sich in der Malerei auszubilden, und hatten bald die Freude, sich von den ungewöhnlichen Fortschritten, welche ihr Schüssling machte, ju überzeugen. Es folgten bann Reifen, teils in Frantreich, teils in England und Stalien, auf welchen fich Ulrich zu einem bedeutenden Landschafts= und Marinemaler heranbilbete und teils auf Bestellung, teils für die Ausstellungen des "Salon" in Baris bereits Bedeutendes leistete. Seit 1836 lebte er meist in Zürich und erstellte nun hier von seinen schönften Gemälben. Es war namentlich der Vierwalbstättersee, an dessen Uffern er häufig malte. Auch der Rheinfall vom Schlößchen Wörth aus ist von ihm in einem tressichen Bild gemalt worden. Aus biefer etwa vierzig Jahre dauernden Periode find noch folgende Momente hervorzuheben.

Im März 1846 trat eine Gesellschaft gleichgesinnter Männer zusammen, um ein satirisch=humoristisches Flugblatt, das erste Sechseläutentagblatt, auf das zürcherische Frühlingssesch heraus=zugeben. Ulrich war mit Leib und Seele dabet. Das hübsche Titelblatt und manches beißende Wortspiel sind sein Werk. Er war somit einer der Gründer der Sechseläutentagblätter, eines Institutes, welches dann später sehr ausgeartet hat und nur geringes Interesse dann später sehr ausgeartet hat und nur geringes Interesse war, einen der ersten Kunstschäge seiner Vaterstadt, der während Jahrzehnten unbeachtet geblieben, gewissernaßen wieder zu erschließen. Er bewohnte das Haus "zum alten Seidenhof" und richtete in dem bekannten Seidenhofzimmer, das nun eine der Hauptzierden des schweizerischen Landessmuseums ist, sein Atelier ein. Mit der Liebe eines Alters

tümlers suchte er auf dem Estrich die Bruchftücke der prächtigen Deckenrosetten und des arg beschädigten Dsens zusammen und brachte alle diese Stücke und Teilchen wieder an den Ort, an welchen sie gehörten; und unter seiner Mitwirkung wurde die Kruste beseitigt, die das prachtvolle Goldbraun des Masers verdunkelt und die zierlichen Inkrustationen unkenntlich gemacht hatte. Ende der Jahre gründete Ulrich eine Zeichnungssakademie und öffnete sein Atelier einer kleinen Schülerzahl, aus welcher u. a. unser berühmter Tiermaler Rudolf Koller hervorgegangen ist. Im Jahre 1855 wurde J. J. Ulrich zum Prosessonen ist. Im Jahre 1855 wurde J. J. Ulrich zum Prosessonen ist. Im Jahre 1855 wurde J. J. Ulrich zum Prosessonen ist. Im Jahre 1855 wurde J. J. Ulrich zum Erichen Vollechnikum gewählt. Während 18 Jahren besteichen Polytechnikum gewählt. Während 18 Jahren besteiche er mit Auszeichnung diese Stelle, und es entschädigte ihn die Verehrung der Schüler für die viele geopferte Zeit. Vis in die letzen Jahre vor seinem Tode konnte er den Künktlerberg ausüben; dann aber verließen ihn die physsischen Kräfte, und er sehnte sich nach dem Tod (1877); "denn," sagte er, "den Tod fürchte ich nicht, wenns nur mit dem Sterben gnädig geht." Und dieser sein Wunsch wurde erfüllt.

veril ausliven; dain aber verließen ihn die phyfischen Kräste, und er sehnte sich nach dem Tod (1877); "denn," sagte er, "den Tod fürchte ich nicht, wenns nur mit dem Sterben gnädig geht." Und dieser sein Wunsch wurde erstüllt.

Im Herbst 1877 wurde eine höchst interessante Ausstellung von Ulrichs Werken von der Jürcher Künstlergesellschaft veranstaltet. Hier konnte man sich von seinem kinstlerzischen Entwicklungsgang, seiner ungewöhnlichen Arbeitskraft und seinem vielseitigen Talent einen Begriff machen. Ulrich gehörte einer freiern französischen Schule an, welche in den 20er Jahren zu entstehen begann, und welcher u. a. die Landschaftmaler Corot, Th. Noussean, Jules Dupré u. a. angehörten. Für sein Studium waren ihm vor allem "die Natur und die alten Meister" und unter den letztern namentlich Runsdael und Claude Lorrain Leitsterne gewesen. Auch galt dei ihm viel die Zeichnung, d. h. er hatte die bestimmte Ansicht, daß die Farbe nur da zu ihrem Nechte sommen dürse, wo die Form durch Umriß, Lichtz und Schattenmassen völlig verständlich ausgedrückt sei.

Der Landschaftsmaler Ulrich verstand es auch gut, seine Bilder mit Staffage zu schmüschen, und eine Spezialität, die er mit viel Geschick behandelte, war noch die Art Bilder, welche das hier beigegebene "Der Fuchs" repräsentiert. Ulrich war nämlich auch Jäger; aber es war ihm dabei weniger um das Ersegen des Wildes zu thun, sondern darum, die Tiere in Feld und Wald zu belauschen und zu beodachten. Er soll denn auch häusig auf dem Anstand in sein Stizzenduch gezeichnet haben. So hat er denn in unserm Bild in lieblicher Waldein. So hat er denn in unserm Bild in lieblicher Waldeinsamteit — wahrscheinlich in der Gegend der Thur, in der Nähe ihrer Einmündung in den Abein, wo Ulrich häusig sagte — den Fuchs in höchster Natürlichkeit auf die Leinwand gebracht; derselbe würde einem Tiermaler alle Ehre machen. Der übrige Teil des Bildes aber legt rühmliches Zeugnis ab für den erprobten und tüchtigen Landschafter. Ein ander Mal wird "Die Schweiz" ein Seestiüf und etwa ein Vild vom Vierwaldsschätterse aus dieses Künstlers Handischen ühren Lesern vorsühren.

-->>**>>**